Coppette assorbilatte

Usale di giorno o di notte per una pelle del seno sempre asciutta

Breast pads

Use them day or night to keep your breast skin dry

Con Antibatterico

with Antibacterial finish

ASSORBENTI E TRASPIRANTI — ABSORBENT AND BREATHABLE

INVISIBILI SOTTO I VESTITI — INVISIBLE UNDER YOUR CLOTHES

RIPIEGATE IN BUSTINA — INDIVIDUALLY WRAPPED

60 pz./pcs.

L'allattamento è un momento molto importante e ricco di emozioni, ma non sempre facile.

Le coppette assorbilatte sono un valido aiuto che puoi utilizzare per mantenere sempre asciutta la pelle del seno e sentirti a tuo agio in ogni occasione.

Altri prodotti possono esserti utili in questo momento, vieni a scoprirli su **www.chicco.com**

Breastfeeding is a very important and emotional moment, but it is not always easy.

Breast pads are a valuable aid that you can use to keep your breast's skin dry and feel comfortable always.

Other products can also be of help during this phase, learn about them at **www.chicco.com**

made in ITALY

PL WKŁADKI LAKTACYJNE

Maksymalna ochrona delikatnej skóry piersi. Miękki i oddychający materiał, delikatny dla skóry. Specjalny materiał z wykończeniem antybakteryjnym utrzymuje higienę wkładki laktacyjnej. Ultrachłonna warstwa zatrzymuje płyn wewnątrz wkładki dla zachowania doskonałej ochrony przed jej przemakaniem. Wyprofilowany kształt, który dopasowuje wkładkę do piersi, czyniąc ją niewidoczną pod ubraniem. Pasek samoprzylepny dla pewnego zamocowania na bieliźnie. Testowane dermatologicznie. Bezpieczne i delikatne dla skóry.

RU ПРОКЛАДКИ ДЛЯ ГРУДИ

Прекрасно подходят для чувствительной кожи груди. Мягкая дышащая ткань, приятная для кожи. Специальная ткань: сохраняет прокладку для груди полностью гигиеничной. Супервпитывающий слой: впитывает жидкость, обеспечивая защиту от протекания. Фигурная прокладка практически незаметна под одеждой. Клейкие полоски для надёжной фиксации прокладки к одежде. Прошли дерматологические испытания. Безопасны и приятны для кожи.

BR DISCO ABSORVENTE

Máxima segurança para a pele delicada dos seios. Tecido macio e transpirável, delicado sobre a pele. Tecido especial com antibactérias: mantém a higiene dos discos. Camada ultra absorvente: retém o líquido evitando vazamentos assegurando proteção ideal e pele sempre seca. Formato natural que se adapta ao seio, invisível sob as roupas. Fita adesiva para fixação segura às roupas. Dermatologicamente testados. Seguros e delicados sobre a pele.

AR بطانات الثدي

آمنة تماماً على بشرة الثدي الحساسة. نسيج ناعم ومسامي، رقيق على البشرة. نسيج خاص مضاد للبكتريا يحافظ على الثدي محمي بشكل صحي. طبقة فائقة الامتصاص: تحجز السائل وتمنع تسربه إلى السطح لضمان حماية مثالية ضد التسرب. تصميم مناسب لثديك. لا يمكن رؤيتها تحت الملابس. أشرطة لاصقة لتثبيت الفوط على الملابس. خضعت لفحوص معملية وجلدية. آمنة ورقيقة على البشرة.

IT Conservare in luogo fresco e asciutto
EN Store in a cool, dry place
ES Conservar en lugar fresco y seco
PT Conservar em local fresco e seco
FR Conserver dans un endroit frais et sec
DE Kühl und trocken aufbewahren
EL Σε ξεχωριστή συσκευασία, υγιεινά και πρακτικά
NL Op een koele en droge plaats bewaren
PL Przechowywać w suchym i chłodnym miejscu
RU Хранить в прохладном и сухом месте
BR Conservar em local fresco e seco
AR يحفظ في مكان بارد وجاف

Contiene/Contains:
Dimethyloctadecyl[-3(trimethoxysilyl)propyl]ammonium chloride

Παράγεται από την
Artsana S.p.A.
Via Saldarini Catelli, 1
22070 Grandate (Como) - Italy
www.chicco.com

Made in Italy
Fabricado em Itália
Fabricado en Italia
Παράγεται στην Ιταλία
صنع في إيطاليا

TESTED IN NEONATAL CLINICS
MICROBIOLOGICAL TESTED

21 PAP — 04 LDPE — PAP 21 — LDPE 4

www.chicco.com/recycle

REF 00 061773 000 000
ACL 4744074
C.N. 260042.3 CNP 6834291

8 003670 989257

Rev. 2138-01

Numero verde consumatori Italia 800 188 898

IT Confezionate singolarmente, igieniche e pratiche
EN Individually wrapped, hygienic and practical
ES Embaladas individualmente, higiénicas y prácticas
PT Embaladas individualmente, higiénicas e práticas
FR Emballés individuellement, hygiéniques et pratiques
DE Einzeln verpackt, hygienisch und praktisch
EL Λεπτό ύφασμα που αφήνει το δέρμα να αναπνέει
NL Afzonderlijk verpakt, hygiënisch en praktisch
PL Pakowane pojedynczo, higieniczne i praktyczne
RU Гигиенические и удобные, в индивидуальной упаковке
BR Discos absorventes embalados individualmente, práticos e higiênicos
AR تغليف منفرد صحي وعملي

Fabricado por Artsana S.p.A. - Como, Itália
Importado por Artsana Brasil Ltda.
Rua Major Paladino, 128, galpão 18 -
Vl. Ribeiro de Barros - São Paulo/ SP
Fone: (2100-2246 (11
CNPJ: 20-0001/02.340.424
Atendimento ao Consumidor:
e-mail: sac.brasil@artsana.com - site: www.chicco.com.br
Fone: (2129-2246 (11
"Guardar para eventuais consultas"

PROTEZIONE MULTISTRATO PER IL MASSIMO COMFORT
MULTILAYER PROTECTION FOR MAXIMUM COMFORT

Tessuto morbido e traspirante delicato sulla pelle

Soft and breathable fabric is gentle on skin

Speciale tessuto con antibatterico: mantiene l'igiene della coppetta

Special fabric with antibacterial finish: it preserves breast pad's hygiene

Strato ultra assorbente: cattura il liquido e ne impedisce il ritorno in superficie per una protezione ideale

Ultra absorbent layer: traps liquid and prevents reflow for a total leakage protection

Forma sagomata che si adatta al seno, invisibile sotto i vestiti

Naturally contoured shape, invisible under clothes

Striscia adesiva per un fissaggio sicuro sui vestiti

Adhesive strip to secure pads in place

ES DISCOS ABSORBENTES

Máxima seguridad para la piel delicada del seno. Tejido suave y transpirable delicado con la piel. Especial tejido con antibacteriano: mantiene la higiene de los discos absorbentes. Capa ultra absorbente: captura el líquido e impide que regrese a la superficie para garantizar una protección ideal. Forma adaptable al seno, invisible bajo la ropa. Tira adesiva para una fijación segura a la ropa. Testados dermatológicamente. Seguros y delicados con la piel.

PT DISCOS ABSORVENTES

Máxima segurança para a pele delicada do seio. Tecido suave e transpirável, delicado sobre a pele. Tecido especial com acabamento antibacteriano: mantém a higiene dos discos. Camada extra absorvente: retém as fugas de leite e impede que o líquido chegue à superfície para garantir a máxima proteção. Forma moldável que se adapta ao seio, invisível por baixo da roupa. Fixa-se com uma tira adesiva para uma proteção segura à roupa. Dermatologicamente testados. Seguros e delicados sobre a pele.

EL ΕΠΙΘΕΜΑΤΑ ΘΗΑΣΕΜΟΥ

Μέγιστη ασφάλεια για το ευαίσθητο δέρμα του στήθους. Μαλακό και διαπνέον ύφασμα, απαλό πάνω στο δέρμα. Ειδικό αντιβακτηριακό ύφασμα: διατηρεί την υγιεινή του στήθους. Εξαιρετικά απορροφητικό στρώμα: απορροφά το υγρό και εμποδίζει την επιστροφή του στην επιφάνεια, για την ιδανική προστασία. Ανατομικό σχήμα που προσαρμόζεται στο στήθος, άφατο κάτω από τα ρούχα. Αυτοκολλητη λωρίδα για τη στερεή στερέωση στα ρούχα. Δερματολογικά ελεγμένα. Μέγιστη προστασία στο ευαίσθητο δέρμα του στήθους.

NL BORSTCOMPRESSEN

Zeer goede bescherming voor de gevoelige huid. Zacht en ademend materiaal, delicaat voor de huid. Speciale stof met antibacteriële afwerking: het behoudt de hygiëne van het borstkompres. Sterk absorberende laag: vangt het vocht op en verhindert lekken: de ideale bescherming. Speciale vorm die zich aan uw borst aanpast, onzichtbaar onder uw kleding. Zelfklevende strook voor een veilige bevestiging in uw kleding. Dermatologisch getest. Veilig en zacht op uw huid.

ES DISCOS ABSORBENTES

Máxima seguridad para la piel delicada del seno. Tejido suave y transpirable delicado con la piel. Especial tejido con antibacteriano: mantiene la higiene de los discos absorbentes. Capa ultra absorbente: captura el líquido e impide que regrese a la superficie para garantizar una protección ideal. Forma adaptable al seno, invisible bajo la ropa. Tira adesiva para una fijación segura a la ropa. Testados dermatológicamente. Seguros y delicados con la piel.

DE STILLEINLAGEN

Maximale Sicherheit für die zarte Haut der Brust. Weiches, atmungsaktives Gewebe, das sanft zur Haut ist. Spezielles Gewebe mit antibakteriellem Mittel: bewahrt die Hygiene der Stilleinlagen. Extrem saugfähig: nimmt die Flüssigkeit auf und verhindert, dass die Flüssigkeit an die Oberfläche und somit wieder an die Haut dringt, für idealen Schutz. Natürlich geformtes Design, passt sich der Brust perfekt an, unter der Kleidung nicht sichtbar. Klebestreifen für eine sichere Befestigung an der Kleidung. Dermatologisch getestet. Sicher und sanft zur Haut.